

L508 RADAR

SK - NÁVOD NA POUŽITIE

POPIS PRODUKTU

L508 RADAR je zariadenie, ktoré dokáže monitorovať približujúce sa vozidlá za sebou v určitom dosahu. Zariadenie obsahuje mikroradar a viaceržimové ovládateľné zadné svetlo. Spolu so zobrazovacím terminálom vám môže pomôcť zlepšiť vnímanie okolia počas jazdy. Toto zariadenie môže zlepšiť detekciu okolia, ale nenahrádza pozornosť a úsudok jazdca. Vždy venujte pozornosť podmienkam na ceste a dbajte na bezpečnú jazdu.

- Tlačidlo
- Zadné svetlo
- Indikátor prevádzky
- Vstavaný radarový modul



Magene
Magene Utility
Magene Utility

Tlačidlo	Zapnutie/vypnutie, prepnutie pracovného režimu	Zapnutie stlačením a podržaním na 2s
Zadné svetlo	Zadné výstražné svetlo s viacerými režimami svietenia	Stlačením tlačidla cyklicky prepínate režimy: Stále svetlo- Blikanie-Pulz-Peloton-Iba radar
Indikátor prevádzky	Indikuje stav batérie, nabíjania, pracovný režim	
Radarový modul	Modul radarového vysielača sa používa na monitorovanie pohybujúcich sa objektov za sebou	

BALENIE OBSAHUJE

- Svetlo L508 RADAR
- Kotviaci nadstavec
- Gumová podložka
- Gumičky (3ks rôzne veľkosti)
- USB-C kábel

BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA PRI INŠTALÁCII

Vyberte vhodnú polohu na inštaláciu zariadenia, aby to neovplyvnilo vašu bezpečnosť pri jazde. Nainštalujte zariadenie do správnej výšky sedlovky, aby ste získali optimálny rozsah detekcie. Nadstavec musí byť inštalovaný vertikálne a je možné ho prispôbiť väčšine typov sedloviek. Správna inštalácia zariadenia je keď je kolmo k povrchu vozovky. Uistite sa, že pred zariadením nie je žiadna prekážka.

INŠTALÁCIA PEVNÉHO NADSTAVCA

1. Vyberte vhodnú polohu pre gumovú podložku podľa tvaru sedlovky a umiestnite ju na zadnú časť kotviaceho nadstavca.
2. Umiestnite kotviaci nadstavec na sedlovku.
3. Prichyťte kotviaci nadstavec k sedlovke pomocou vybranej gumičky

4. Umiestnite zariadenie ku kotviacemu nadstavcu, tak aby sa zarovnali otvory a potočením v smere hodinových ručičiek ho upevnite.

Poznámka: Aby sa zabránilo strate zariadenia v dôsledku starnutia a prasknutia gumičky, je možné zariadenie dodatočne zaistiť prídavným závesným lankom, ktoré je súčasťou balenia.

INDIKÁTOR PREVÁDZKY

Indikátor prevádzky	Popis
Indikátor bliká rýchlo	Slabá batéria
Indikátor bliká pomaly	Nabíja sa, po nabití zhasne
Nepravideľné blikanie	Prebiehajúca aktualizácia firmwaru
Indikátor nesvieti v prevádzke	Funkcia radaru je vypnutá
Indikátor nepretržite svieti	Porucha radaru

REŽIM SVETLA

Režim	Jas indikátora	Prednastavené blikanie	Výdrž
Stále svetlo	Zap.	Žiadne	6h
Blikanie	Zap.	Pomalé	10h
Pulz	Zap.	Pomalé	12h
Peloton	Mierny	Žiadne	8h
Rotácia	Zap.	Rotujúce	10h
Iba Radar	Vyp.	Žiadne	16h
Brzda	Zosilnený	Zap. 3 s	/

NABÍJANIE ZARIADENIA

Pred nabíjaním sa uistite, že je rozhranie USB suché, aby ste zabránili korózii kovu.

KOMPATIBILITA S CYKLOPOČÍTAČMI

Toto zariadenie je kompatibilné s inými zobrazovacími zariadeniami, ktoré podporujú štandard ANT+ protokol. Za účelom bezpečnej jazdy môžete pomocou zobrazovacieho zariadenia posúdiť situáciu vozidiel prichádzajúcich zozadu. Pre správne fungovanie:

1. Zapnite obe zariadenia a udržiavajte ich vo vzdialenosti max. 3 m od seba.
2. Na stránke senzorov zobrazovacieho zariadenia alebo cez rozhranie aplikácie zvolte "Pridať senzory" ("Hľadať senzory").
3. Vo výsledkoch vyhľadávania vyberte toto zariadenie a pripojte sa.

Upozornenie:

- Ak radar neposiela informácie o detekcii do zobrazovacieho zariadenia, odporúča sa zastaviť a skontrolovať obe zariadenia v bezpečnej polohe; zariadenia môžete vypnúť, reštartovať a potom sa znova pokúsiť pripojiť.
- Rozhranie zobrazovacieho zariadenia slúži len na ilustráciu a špecifická forma zobrazovania je ovplyvnená nastaveniami konkrétneho zobrazovacieho zariadenia.

NASTAVENIA A AKTUALIZÁCIE APLIKÁCIE

L508 RADAR je možné pripojiť k aplikácii Magene Utility pomocou Bluetooth. V tejto aplikácii môžete aktualizovať firmvér zariadenia, nastaviť preferencie režimu atď.

ŠPECIFIKÁCIE PRODUKTU

Model L508 RADAR; Vytváraná nabíjateľná lítiová batéria/1500mAh; Rozsah teplôt aplikácie -10°C-50°C (14°F-122°F) Rozsah teplôt nabíjania 0°C-45°C (32°F-113°F); Vhodné napätie DC 5V, 750mA; Komunikačný protokol ANT+, Bluetooth; Vysielačia frekvencia 24,050 GHz-24,250 GHz (radar), 2,402 GHz – 2,480 GHz (Bluetooth); Spotreba prenosového výkonu (maximálny vysielač výkon) 10 mW (radar); 2,5 mW (Bluetooth); Vodotesnosť IPX7; Svetelný tok 20lm (režim Solid, režim Flash); 3-20lm (pulzný režim); 6lm (režim pelotón)

Poznámka: Parametre produktu pre výsledky laboratórnych testov, vplyv environmentálnych faktorov, prevažujú skutočné výsledky.

ÚDRŽBA A ČISTENIE ZARIADENIA

Poznámky: Neskladujte zariadenie dlhší čas v prostredí s extrémnou teplotou pretože môže spôsobiť trvalé poškodenie. Vyhnite sa používaniu organických rozpúšťadiel, chemikálií alebo repelentov, pretože môžu spôsobiť poškodenie dielov zariadenia. Snažte sa vyhnúť násilným nárazom alebo hrubému používaniu,

pretože to môže skrátiť životnosť produktu. Nepoužívajte handričku ani iné materiály, ktoré by mohli poškríbať optické šošovky. Škrabance môžu viesť k poklesu výkonu radarovej detekcie. Pravidelné čistenie zariadenia od blata alebo nečistôt môže predĺžiť jeho životnosť.

RADAROVÁ DETEKCIA

Toto zariadenie môže zlepšiť vnímanie okolitého prostredia, ale nenahrádza pozornosť a úsudok jazdca, preto pre bezpečnú jazdu vždy dávajte pozor a na situáciu okolo seba. Nedodržanie príslušných pokynov môže mať za následok smrť alebo ťažké zranenie. Radar dokáže rozpoznať bližšie sa vozidlá do vzdialenosti cca 140 metrov. Relatívna rýchlosť približujúcich sa vozidiel, ktoré je radar schopný detekovať, je od 10 km/h - 120 km/h (6 - 75 mph). Poznámka: Radar nie je schopný detekovať vozidlá, ktoré idú rovnakou rýchlosťou ako vy alebo idú smerom od vás. Šírka radarového lúča je 40° (-20° +20°). Radar dokáže rozpoznať najviac osem približujúcich sa vozidiel.

ČASTÉ OTÁZKY

Otázka	Riešenia
Žiadna odozva po zapnutí/neschopný zapnutia	Uistite sa, že je zariadenie v povolenom rozsahu prevádzkovej teploty; Skontrolujte napájanie a skúste zariadenie pred použitím nabiť, aby ste sa uistili, že je úplne nabité
Zapnutie vo vnútornom prostredí a alarm detekcie radaru	Zariadenie dokáže rozpoznať vozidlá vo vonkajšom prostredí. Ak sa spustí vo vnútri, môže sa spustiť alarm saturácie, preto ho používajte iba vonku
Zariadenie nie je možné nabiť	Skontrolujte, či nie je poškodený nabíjací kábel USB, konektor alebo port
Gumený krúžok v tvare O je poškodený	Výrobok je vybavený gumeným krúžkom v tvare O, o ktorý potrebuje správnu údržbu. O-krúžok je spotrebný výrobok, preto si ho v prípade straty alebo poškodenia zakúpte sami;
Nedá sa pripojiť k aplikácii alebo cyklopočítaču	Uistite sa, že je zariadenie v povolenom rozsahu prevádzkovej teploty; po reštartovaní zariadenia sa skúste znova pripojiť; Vyhnite sa viacerým zdrojom radarového rušenia;
Počas nabíjania nefunguje zadné svetlo	Počas nabíjania je radarové zariadenie štandardne vypnuté;

BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA

Nevšimnutie potenciálnych nebezpečenstiev uvedených nižšie môže viesť k vážnemu poškodeniu alebo dokonca k úmrtiu.

Upozornenia na rozptylenie: Zariadenie môže zlepšiť váš pôžitok z jazdy, v prípade, že sa používa správne; Pri nesprávnom použití môže rozptyľovanie obrazovkou spôsobiť vážne zranenie alebo smrť. Informácie na zobrazovacom zariadení rýchlo skontrolujte a opäť sa sústreďte na okolie. Nepozerajte sa na displej dlhšiu dobu a nenechajte sa ním rozptyľovať. Venovanie nadmernej pozornosti displeju môže viesť k tomu, že budete ignorovať prekážky, resp. si nevšimnete nebezpečenstvo. Pre odstránenie rizík a z toho vyplývajúcich vážnych dôsledkov, používajte toto zariadenie vhodným a opatrným spôsobom.

Upozornenia týkajúce sa batérie: Výrobok má nabíjateľnú lítiovú batériu. Nedodržanie nižšie uvedených pokynov môže skrátiť životnosť batérie, poškodiť ju alebo zariadenie alebo spôsobiť požiar, chemické popálenie, únik elektrolytu alebo riziko zranenia. Zariadenie ani batériu násilne nerozoberajte, neupravujte, neprepichujte ani nepoškodzuje. Nevystavujte zariadenie ani batériu ohňu, výbuchu ani iným nebezpečenstvám. Neumiestňujte ani neskladujte zariadenie v blízkosti sušičky, v aute na priamom

slnku alebo pri inej vysokej teplote prostredia. Batériu neponárajte do vody ani iných tekutín.

Výstrahy pri jazde: Zachovajte si svoj najlepší zmysel pre pozornosť a úsudok a jazdte čo najbezpečnejšie. Uistite sa, že váš bicykel a všetky komponenty sú dobre udržiavané a všetky diely sú nainštalované správne.

VYHLÁSENIE O ZHODE

MAGENE týmto vyhlasuje, že tento produkt je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné znenie EÚ vyhlásenia o zhode je dostupné na tejto internetovej adrese:

<https://magenefitness.com/certificates.html>

DISTRIBÚTOR: PAUL LANGE OSLANY, s.r.o., Mierová 854/37, Oslany, Slovensko. Tel: +421 463 938 110, E-mail: office@paul-lange.sk, Web: paullange.sk

CZ - NÁVOD K POUŽITÍ

POPIS PRODUKTU

L508 RADAR je zařízení, které dokáže monitorovat přibližující se vozidla za sebou v určitém dosahu. Zařízení obsahuje mikroradar a vícerežimové ovladatelné zadní světlo. Spolu se zobrazovacím terminálem vám může pomoci zlepšit vnímání okolí během jízdy. Toto zařízení může zlepšit detekci okolí, ale nenahrazuje pozornost a úsudek jezdce. Vždy věnujte pozornost podmínkám na silnici a dbejte na bezpečnou jízdu.

- Tlačítko
- Zadní světlo
- Indikátor provozu
- Vestavěný radarový modul

Tlačítko	Zapnutí/vypnutí, přepnutí pracovního režimu	Zapnutí stisknutím a podržením na 2s
Zadní světlo	Zadní výstražné světlo s více režimy svícení	Stisknutím tlačítka cyklicky přepínáte režimy: Stálé světlo-Blikání-Pulz- Peloton - Pouze radar
Indikátor provozu	Indikuje stav baterie, nabíjení, pracovní režim	
Radarový modul	Modul radarového vysílače se používá ke sledování pohybujících se objektů za sebou	

BALENÍ OBSAHUJE

- SEEME 508
- Kotvící nástavec
- Gumová podložka
- Gumičky (3ks různé velikosti)
- USB-C kabel

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ PŘI INSTALACI

Vyberte vhodnou polohu pro instalaci zařízení, aby to neovlivnilo vaši bezpečnost při jízdě. Nainstalujte zařízení do správné výšky sedlovky , abyste získali optimální rozsah detekce.

Nástavec musí být instalován vertikálně a lze jej přizpůsobit většině typů sedlovek . Správná instalace zařízení je když je kolmo k povrchu vozovky. Ujistěte se, že před zařízením není žádná překážka.

INSTALACE PEVNÉHO NÁSTAVCE

- Vyberte vhodnou polohu pro gumovou podložku podle tvaru sedlovky a umístěte ji na zadní část kotevního nástavce.
- Umístěte kotevní nástavec na sedlovku .
- Přichyťte kotevní nástavec k sedlovce pomocí vybrané gumičky
- Umístěte zařízení ke kotevnímu nástavci, tak aby se zarovnalý otvory a potačením ve směru hodinových ručiček jej upevněte.

Poznámka: Aby se zabránilo ztrátě zařízení v důsledku stárnutí a prasknutí gumičky, lze zařízení dodatečně zajistit přídavným závěsným lankem, které je součástí balení.

INDIKÁTOR PROVOZU

Indikátor provozu	Popis
Indikátor bliká rychle	Slabá baterie
Indikátor bliká pomalu	Nabíjí se, po nabití zhasne
Nepřavidelné blikání	Probíhající aktualizace firmwaru
Indikátor nesvítl v provozu	Funkce radaru je vypnuta
Indikátor nepřetržitě svítí	Porucha radaru

REŽIM SVĚTLA

Režim	Jas indikátoru	Přednastavené blikání	Výdrž
Stálé světlo	Zap .	Žádné	6h
Blikání	Zap .	Pomalé	10h

Puls	Zap .	Pomalé	12h
Peloton	Mírný	Žádné	8h
Rotace	Zap .	Rotující	10h
Pouze Radar	Vyp .	Žádné	16h
Brzda	Zesílený	Zap . 3 s	/

NABÍJENÍ ZAŘÍZENÍ

Před nabíjením se ujistěte, že je rozhraní USB suché, abyste zabránili korozi kovů.

KOMPATIBILITA S CYKLOPOČÍTAČI

Toto zařízení je kompatibilní s jinými zobrazovacími zařízeními, která podporují standard ANT+ protokol. Za účelem bezpečné jízdy můžete pomocí zobrazovacího zařízení posoudit situaci vozidel přijíždějících zezadu. Pro správné fungování:

- Zapněte obě zařízení a udržujte je ve vzdálenosti Max. 3 m od sebe.
- Na stránce senzorů zobrazovacího zařízení nebo přes rozhraní aplikace zvolte "Přidat senzory" ("Hledat senzory").
- Ve výsledcích vyhledávání vyberte toto zařízení a připojte se.

Upozornění :

- Pokud radar neposílá informace o detekci do zobrazovacího zařízení, doporučuje se zastavit a zkontrolovat obě zařízení v bezpečné poloze; zařízení můžete vypnout, restartovat a poté se znovu pokusit připojit.
- Rozhraní zobrazovacího zařízení slouží pouze k ilustraci a specifická forma zobrazování je ovlivněna nastaveními konkrétního zobrazovacího zařízení.

NASTAVENÍ A AKTUALIZACE APLIKACE

L508 RADAR lze připojit k aplikaci Magene Utility pomocí Bluetooth. V této aplikaci můžete aktualizovat firmware zařízení, nastavit preference režimu atp.

SPECIFIKACE PRODUKTU

Model L508 RADAR; Typ baterie Vestavěná nabíjecí lithiová baterie/1500mAh; Rozsah teplot aplikace -10°C-50°C (14°F-122°F)
Rozsah teplot nabíjení 0 °C -45 °C (32 °F -113 °F) ; Vhodné napětí DC 5V, 750mA; Komunikační protokol ANT+, Bluetooth; Vysílací frekvence 24,050 GHz-24,250 GHz (radar), 2,402 GHz – 2,480 GHz (Bluetooth); Spotřeba přenosového výkonu (maximální vysílací výkon) 10 mW (radar); 2,5 mW (Bluetooth); Vodotěsnost IPX7; Světelný tok 20lm (režim Solid , režim Flash); 3-20lm (pulzní režim); 6lm (režim peloton)

Poznámka: Parametry produktu pro výsledky laboratorních testů, vliv environmentálních faktorů, převažují skutečné výsledky.

ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ ZAŘÍZENÍ

Poznámky: Neskladujte zařízení delší dobu v prostředí s extrémní teplotou, protože může způsobit trvalé poškození. Vyhňte se používání organických rozpouštědel, chemikálií nebo repelentů, protože mohou způsobit poškození dílů zařízení. Snažte se vyhnout násilným nárazům nebo hrubému používání, protože to může zkrátit životnost produktu. Nepoužívejte hadřík ani jiné materiály, které by mohly poškrábat optické čočky. Škrábance mohou vést k poklesu výkonu radarové detekce. Pravidelné čištění zařízení od bláta nebo nečistot může prodloužit jeho životnost.

RADAROVÁ DETEKCE

Toto zařízení může zlepšit vnímání okolního prostředí, ale nenahrazuje pozornost a úsudek jezdce, proto pro bezpečnou jízdu vždy dávejte pozor a na situaci kolem sebe. Nedodržení příslušných pokynů může mít za následek smrt nebo těžké zranění. Radar dokáže rozpoznat blížící se vozidla do vzdálenosti cca 140 metrů. Relativní rychlost přibližujících se vozidel, které je radar schopen detekovat , je od 10 km/h – 120 km/h (6 – 75 mph) . Poznámka: Radar není schopen detekovat vozidla, která jedou stejnou rychlostí jako vy nebo jedou směrem od vás. Šířka radarového paprsku je 40° (-20° - +20°). Radar dokáže rozpoznat nejvýše osm přibližujících se vozů.

ČASTÉ OTÁZKY

Otázka	Řešení
--------	--------

Žádná odezva po zapnutí/neschopný zapnutí	Ujistěte se, že je zařízení v povoleném rozsahu provozní teploty; Zkontrolujte napájení a zkuste zařízení před použitím nabít, abyste se ujistili, že je úplně nabitó
Zapnutí ve vnitřním prostředí a alarm detekce radaru	Zařízení dokáže rozpoznat vozidla ve venkovním prostředí. Spustí-li se uvnitř, může se spustit alarm saturace, proto jej používejte pouze venku
Zařízení netze nabít	Zkontrolujte, zda není poškozen nabíjecí kabel USB, konektor nebo port
Pryžový kroužek ve tvaru O je poškozen	Výrobek je vybaven gumovým kroužkem ve tvaru O, o který potřebuje správnou údržbu. O-kroužek je spotřební výrobek, proto si jej v případě ztráty nebo poškození zakupte sami;
Nelze se připojit k aplikaci nebo cyklopočítači	Ujistěte se, že je zařízení v povoleném rozsahu provozní teploty; po restartování zařízení se zkuste znovu připojit; Vyhňte se více zdrojů radarového rušení;
Během nabíjení nefunguje zadní světlo	Během nabíjení je radarové zařízení standardně vypnuto;

BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

Neвшmmnutí potenciálních nebezpečí uvedených níže může vést k vážnému poškození nebo dokonce k úmrtí.

Upozornění na rozptýlení: Zařízení může zlepšit váš požitek z jízdy, v případě, že se používá správně; Při nesprávném použití může rozptylování obrazovkou způsobit vážné zranění nebo smrt. Informace na zobrazovacím zařízení rychle zkontrolujte a opět se soustředte na okolí. Neđívejte se na displej delší dobu a nenechte se jím rozptylovat. Věnování nadměrné pozornosti displeji může vést k tomu, že budete ignorovat překážky, resp. si neвшmmnete nebezpečí. Pro odstranění rizik az toho vyplývajících vážných důsledků, používejte toto zařízení vhodným a opatrným způsobem. Upozornění týkající se baterie: Výrobek má nabíjecí lithiovou baterii. Nedodržení níže uvedených pokynů může zkrátit životnost baterie, poškodit ji nebo zařízení nebo způsobit požár, chemické popáleniny, únik elektrolytu nebo riziko zranění.

Zařízení ani baterii násilně nerozebírejte, neupravujte, nepropichujte ani nepoškozujte. Nevystavujte zařízení ani baterii ohni, výbuchu ani jiným nebezpečím. Neumísťujte ani neskladujte zařízení v blízkosti sušičky, v autě na přímém slunci nebo při jiné vysoké teplotě prostředí. Baterii neponořujte do vody ani jiných tekutin.

Výstrahy při jízdě : Zachovejte si svůj nejlepší smysl pro pozornost a úsudek a jezděte co nejbezpečněji. Ujistěte se, že vaše kolo a všechny komponenty jsou dobře udržovány a všechny díly jsou nainstalovány správně.

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

MAGENE tímto prohlašuje, že tento produkt je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je dostupné na této internetové adrese:

<https://magenefitness.com/certificate.html>

DISTRIBUTOR: PAUL LANGE OSLANY, s.r.o., Mierová 854/37, Oslany, Slovensko. Tel: +421 463 938 110, E-mail: office@paul-lange.sk, Web: paullange.sk

UA - ІНСТРУКЦІЯ З ВИКОРИСТАННЯ

ОПИС ПРОДУКТУ

L508 RADAR - це пристрій, який може контролювати наближення транспортних засобів позаду нього в певному діапазоні. Пристрій містить мікрорадар і багаторежимний керований задні ліхтарі. Разом із дисплеєм він може допомогти вам покращити сприйняття навколишнього середовища під час водіння. Цей пристрій може покращити визначення навколишнього середовища, але не замінить увагу та розсудливість водія. Завжди звертайте увагу на дорожні умови та керуйте безпечно.

- Кнопка
- Підсвічування
- Індикатор роботи
- Вбудований радарний модуль

Кнопка	Увімкнено вимкнено, перемикання режиму роботи	Увімкніть, натиснувши та утримуючи 2 с
Підсвічування	Задня сигнальна лампа з кількома режимами освітлення	Натискаючи кнопку, ви перемикаєтеся між режимами: Постійне світло-Блимання-Пультон-Лише радар
Індикатор роботи	Вказує на стан акумулятора, зарядку, режим роботи	
Радарний модуль	Для моніторингу використовується модуль радіолокаційного передавача рухомі предмети позаду	

ПАКЕТ МІСТИТЬ

- SEEME 508
- Анкерне кріплення
- Гумовий килимок
- Гумки (3 шт різних розмірів)
- кабель USB-C

ТЕХНІКА БЕЗПЕКИ ВСТАНОВЛЕННЯ

Виберіть відповідне місце для встановлення пристрою, щоб це не впливало на безпеку водіння. Встановіть пристрій на правильній висоті підсідельного штиря , щоб отримати оптимальний діапазон виявлення.

Кріплення має бути встановлене вертикально та може бути адаптоване до більшості типів сидел . Правильна установка пристрою - це перпендикулярність дорожнього покриття. Переконайтеся, що перед пристроєм немає перешкод.

ВСТАНОВЛЕННЯ СТАЦІЙНОЇ ПРИСТРОЙКИ

9. Виберіть відповідне положення для гумової підкладки відповідно до форми підсідельної стійки та розмістіть її на задній частині кріплення.
10. Встановіть анкерне кріплення на підсідельний штир .
11. Прикріпіть кріплення до підсідельного штиря за допомогою обраної гумки
12. Поставте пристрій навпроти кріплення таким чином, щоб отвори були суміщені, і закріпіть його, повернувши за годинниковою стрілкою.

Примітка: Щоб запобігти втраті пристрою через старіння та розтріскування гумової стрічки, пристрій можна додатково

закріпити додатковим підвісним тросом, який входить у комплект.

ІНДИКАТОР РОБОТИ

Індикатор роботи	опис
Індикатор швидко блимає	Низький заряд батареї
Індикатор повільно блимає	Заряджається, після зарядки вимикається
Нерегулярне миготіння	Триває оновлення мікропрограми
Під час роботи індикатор не світиться	Функція радару вимкнена
Індикатор світиться постійно	Несправність радару

СВІТЛОВИЙ РЕЖИМ

Режим	Яскравість індикатора	Попереднє блимання	Продовжуй триматися
Ще світло	увімкнено	Жодного	6 год
Блимає	увімкнено	Повільно	10 год
Пульт	увімкнено	Повільно	12 год
Пелотон	Помірний	Жодного	8 год
Обертання	увімкнено	Обертовий	10 год
Тільки радар	вимкнено	Жодного	16:00
Гальмо	Посилений	увімкнено 3 с	/

ЗАРЯДКА ПРИСТРОЮ

Перед заряджанням переконайтеся, що інтерфейс USB сухий, щоб запобігти корозії металу.

СУМІСНІСТЬ З VEЛОКОМП'ЮТЕРАМИ

Цей пристрій сумісний з іншими пристроями відображення, які підтримують стандарт протоколу ANT+. Щоб безпечно керувати автомобілем, ви можете використовувати пристрій відображення для оцінки ситуації транспортних засобів, що їдуть ззаду. Для правильної роботи:

1. Увімкніть обидва пристрої та тримайте їх на відстані макс. 3 м один від одного.
2. На сторінці датчиків пристрою відображення або через інтерфейс програми виберіть «Додати датчики» («Пошук датчиків»).
3. Виберіть цей пристрій у результатах пошуку та підключіться.

Примітка :

- Якщо радар не надсилав інформацію про виявлення на пристрій формування зображення, рекомендується зупинитися та перевірити обидва пристрої в безпечному положенні; ви можете вимкнути пристрої, перезавантажити їх і спробувати підключитися знову.
- Інтерфейс пристрою відображення наведено лише для ілюстрації, а на конкретну форму відображення впливають налаштування конкретного пристрою відображення.

НАЛАШТУВАННЯ ПРОГРАМИ ТА ОНОВЛЕННЯ

L508 RADAR можна підключити до Magene Utility через Bluetooth. У цій програмі ви можете оновити мікропрограму пристрою, встановити параметри режиму тощо.

ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ ВИРОБУ

Модель L508 RADAR; Тип батареї Вбудована літєва акумуляторна батарея/1500 mAh; Діапазон температур застосування -10°C-50°C (14°F-122°F)

Діапазон температур заряджання 0 °C -45 °C (32 °F -113 °F) ; Відповідна напруга DC 5V, 750mA; Протокол зв'язку ANT+, Bluetooth; Частота передачі 24,050 ГГц-24,250 ГГц (радар), 2,402 ГГц - 2,480 ГГц (Bluetooth); Споживана потужність передачі (максимальна потужність передачі) 10 мВт (радар); 2,5 мВт (Bluetooth); Водонепроникність IPX7; Світловий потік 20 лм (Суцільний режим , Режим спалаху); 3-20лм (імпульсний режим); 6lm (режим пелотона)

Примітка: параметри продукту для результатів лабораторних досліджень,

вплив факторів зовнішнього середовища, фактичні результати переважають.

ОБСЛУГОВУВАННЯ ТА ЧИЩЕННЯ ПРИСТРОЮ

Примітки: не зберігайте пристрій протягом тривалого часу в середовищі з екстремальною температурою, оскільки це може спричинити непоправне пошкодження. Уникайте використання органічних розчинників, хімікатів або репелентів, оскільки вони можуть пошкодити частини пристрою. Намагайтеся уникати сильних ударів або грубого використання, оскільки це може скоротити термін служби виробу. Не використовуйте тканину або інші матеріали, які можуть подряпати оптичні лінзи. Подряпини можуть призвести до зниження ефективності виявлення радару. Регулярне очищення приладу від бруду або бруду може продовжити термін його служби.

РАДАРНЕ ВИЯВЛЕННЯ

Цей пристрій може покращити сприйняття навколишнього середовища, але він не замінює увагу та розсудливість водія, тому для безпечного водіння завжди звертайте увагу на ситуацію навколо. Недотримання інструкцій може призвести до смерті або серйозних травм. Радар може виявляти транспортні засоби, що наближаються, на відстані до 140 метрів. Відносна швидкість транспортних засобів, що наближаються, яку може виявити радар , становить від 10 км/год до 120 км/год (6-75 миль /год). Примітка. Радар не може виявити транспортні засоби, які рухаються з тією ж швидкістю, що й ви, або від'їжджають від вас. Ширина променя радіолокатора 40° (-20°- +20°). Радар може виявити максимум вісім транспортних засобів, що наближаються.

ЧАСТІ ЗАПИТАННЯ

Питання	Рішення
Немає відповіді після ввімкнення/не вдається ввімкнути	Переконайтеся, що пристрій знаходиться в межах допустимого діапазону робочих температур; Перед тим перевірте джерело живлення та спробуйте пристрій використовуючи заряд, щоб переконатися, що він повністю завантажений
Увімкнення живлення в приміщенні та виявлення сигналізації радар	Пристрій може розпізнавати транспортні засоби на вулиці. Сигнал про насичення може спрацювати, якщо спрацювати в приміщенні, тому використовуйте лише на вулиці
Пристрій неможливо зарядити	Перевірте, чи зарядний пристрій не пошкоджено USB-кабель, роз'єм або порт
Гумове ущільнювальне кільце пошкоджено	Виріб оснащений O-подібним гумовим кільцем, яке потребує належного догляду. Ущільнювальне кільце є витратним матеріалом, тому в разі втрати або пошкодження придбайте його самостійно;
Не вдається підключитися до програми чи велокомп'ютера	Переконайтеся, що пристрій знаходиться в межах допустимого діапазону робочих температур; після перезавантаження пристрою спробуйте підключитися ще раз; Уникайте кількох джерел радіолокаційних перешкод;
Підсвічування не працює під час зарядки	Під час заряджання радар за замовчуванням вимкнено;

ПОПЕРЕДЖЕННЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ

Недотримання перерахованих нижче потенційних небезпек може призвести до серйозних травм або навіть смерті.

Застереження щодо відволікання: пристрій може покращити ваше задоволення від водіння, якщо його використовувати належним чином; У разі неправильного використання

відволікання на екрані може призвести до серйозних травм або смерті. Швидко перевірте інформацію на дисплеї та знову зосередьтеся на своєму оточенні. Не дивіться на дисплей довго і не дозволяйте йому відволікати вас. Надмірна увага до дисплея може призвести до ігнорування перешкод або ви не помітите небезпеки. Щоб уникнути ризиків і пов'язаних із цим серйозних наслідків, використовуйте цей пристрій належним чином та обережно.

Попередження щодо батареї: виріб оснащено літєвою акумуляторною батареєю. Невиконання наведених нижче інструкцій може скоротити термін служби батареї, пошкодити батарею чи обладнання або спричинити пожежу, хімічні опіки, витік електроліту або ризик травм.

Не розбирайте, не модифікуйте, не проколуйте та не пошкоджуйте пристрій чи батарею. Не піддавайте пристрій або акумулятор впливу вогню, вибуху чи інших небезпек. Не розміщуйте та не зберігайте пристрій поблизу суцільної машини, в автомобілі під прямими сонячними променями або в іншому середовищі з високою температурою. Не занурюйте акумулятор у воду чи інші рідини .

Застереження щодо водіння : Використовуйте найкраще відчуття уваги та розважливості та керуйте автомобілем якомога безпечніше. Переконайтеся, що ваш велосипед і всі компоненти в належному стані, а всі деталі встановлені правильно.

ДЕКЛАРАЦІЯ ПРО ВІДПОВІДНІСТЬ

MAGENE цим заявляє, що цей продукт відповідає Директиві 2014/53/EU. Повний текст декларації про відповідність ЄС доступний за такою адресою в Інтернеті: <https://magenefitness.com/certificate.html>

ДИСТРИБ'ЮТОР: PAUL LANGE OSLANY, s.r.o., Mierová 854/37, Oslany, Словачина. Тел.: +421 463 938 110, Електронна адреса: office@paul-lange.sk, Веб-сайт: paullange.sk

BG - УКАЗАНИЯ ЗА УПОТРЕБА

ОПИСАНИЕ НА ПРОДУКТА

L508 RADAR е устройство, което може да следи приближаващите превозни средства зад него в определен диапазон. Устройството включва микрорадар и многорежимна управляема задна светлина. Заедно с терминала на дисплея може да ви помогне да подобрите възприемането си за заобикалящата ви среда, докато шофирате. Тази функция може да подобри разпознаването на заобикалящата среда, но не замества вниманието и преценката на ездача. Винаги внимавайте за пътните условия и шофирайте безопасно.

- Бутон
- Задна светлина
- Индикатор за работа
- Вграден радарен модул

Бутон	Включване/изключване, превключване на работния режим	Включете чрез натискане за 2s
Задна светлина	Задна предупредителна светлина с множество режими на светене	С натискане на бутона преминавате през режимите: Постоянна светлина-Мигаща-Пулс-Пелотон Само радар
Индикатор за работа	Показва състоянието на батерията, зареждане, режим на работа	
Радарен модул	Модулът на радарна предавател се използва за наблюдение движещи се обекти отзад	

ОПАКОВКАТА СЪДЪРЖА

- ВИЖТЕ 508
- Закрепване за котва
- Гумена постелка
- Ластиси (3 бр различни размери)
- USB-C кабел

ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ ПРИ ИНСТАЛИРАНЕ

Изберете подходящо място за инсталиране на устройството, така че да не засегне безопасността ви при шофиране. Инсталирайте устройството на правилната височина на колчето за седалка , за да получите оптимален обхват на откриване.

Приставката трябва да се монтира вертикално и може да се адаптира към повечето видове седла . Правилното монтиране на устройството е, когато е перпендикулярно на пътната настилка. Уверете се, че няма препятствия пред устройството.

МОНТАЖ НА ФИКСИРАНА ПРИСТЪПКА

13. Изберете подходяща позиция за гумената подложка според формата на колчето на седалката и я поставете на гърба на приспособлението за закрепване.
14. Поставете приставката за закрепване върху колчето на седалката .
15. Прикрепете приспособлението за закрепване към колчето на седалката с помощта на избраната гумена лента
16. Поставете устройството срещу приспособлението за закрепване, така че дупките да са подравнени и го

закрепете, като го завъртите по посока на часовниковата стрелка.

Забележка: За да се предотврати загубата на устройството поради стареене и напукване на ластика, устройството може да бъде допълнително закрепено с допълнителен кабел за закрепване, включен в опаковката.

ИНДИКАТОР ЗА РАБОТА

Индикатор за работа	Описание
Индикаторът мига бързо	Изтощена батерия
Индикаторът мига бавно	Зарежда се, след зареждане се изключва
Неравномерно мигане	Извършва се актуализация на фърмуера
Индикаторът не свети по време на работа	Радарната функция е деактивирана
Индикаторът свети непрекъснато	Неизправност на радара

СВЕТЛИНЕН РЕЖИМ

Режим	Яркост на индикатора	Предварително зададено мигане	Продължава да се държиш
Все още лек мига	включено	Нито един	6ч
Пулс	включено	Бавен	10ч
Пелотонът	Умерен	Нито един	8ч
Завъртане	включено	Въртящ се	10ч
Само радар	изключено	Нито един	4 часа следобед
Спиралка	Усилено	включено 3 сек	/

ЗАРЕЖДАНЕ НА УСТРОЙСТВОТО

Уверете се, че USB интерфейсът е сух преди зареждане, за да предотвратите корозия на метала.

СЪВМЕСТИМОСТ С ЦИКЛОКОМПЮТРИ

Това устройство е съвместимо с други устройства за показване, които поддържат стандарта за протокол ANT+. За да шофирате безопасно, можете да използвате устройството за показване, за да оцените ситуацията на превозни средства, идващи отзад. За правилна работа:

1. Включете двете устройства и ги дръжте на разстояние макс. 3 м един от друг.
2. На страницата на сензора на устройството за показване или през интерфейса на приложението изберете „Добавяне на сензори“ („Търсене на сензори“).
3. Изберете това устройство в резултатите от търсенето и се свържете.

Забележка :

- Ако радарът не изпраща информация за откриване към устройството за изображения, се препоръчва да спрете и да проверите двете устройства в безопасно положение; можете да изключите устройствата, да ги рестартирате и след това да опитате да се свържете отново.
- Интерфейсът на устройството за показване е само за илюстрация и конкретната форма на дисплея се влияе от настройките на конкретното устройство за показване.

НАСТРОЙКИ И АКТУАЛИЗАЦИИ НА ПРИЛОЖЕНИЕТО

L508 RADAR може да бъде свързан към Magene Utility чрез Bluetooth. В това приложение можете да актуализирате фърмуера на устройството, да зададете предпочитания за режим и т.н.

СПЕЦИФИКАЦИИ НА ПРОДУКТА

Модел L508 RADAR; Тип батерия Вградена презареждаема литиева батерия/1500mAh; Температурен диапазон на приложение -10°C-50°C (14°F-122°F); Температурен диапазон на зареждане 0 °C -45 °C (32 °F -113 °F); Подходящо напрежение DC 5V, 750mA; Комуникационен

протокол ANT+, Bluetooth; Честота на предаване 24.050 GHz-24.250 GHz (радар), 2.402 GHz - 2.480 GHz (Bluetooth); Консумирана мощност на предаване (максимална мощност на предаване) 10 mW (радар); 2,5 mW (Bluetooth); Водоустойчив IPX7; Светлинен поток 20lm (Плътен режим , Светкавица); 3-20lm (импулсен режим); 6lm (режим пелотон)

Забележка: Параметри на продукта за резултати от лабораторни тестове, влияние на факторите на околната среда, действителните резултати преобладават.

ПОДДРЪЖКА И ПОЧИСТВАНЕ НА УСТРОЙСТВО

Забележки: Не съхранявайте устройството за дълго време в среда с екстремни температури, тъй като това може да причини трайна повреда. Избягвайте използването на органични разтворители, химикали или репеленти, тъй като те могат да повредят частите на устройството. Опитайте се да избягвате силни удари или груба употреба, тъй като това може да съкрати живота на продукта. Не използвайте кърпа или други материали, които могат да надраскат оптичните лещи. Драскотините могат да доведат до намаляване на ефективността на радарното откриване. Редовното почистване на устройството от кал или мръсотия може да удължи живота му.

РАДАРНО ОТКРИВАНЕ

Това устройство може да подобри възприемането на заобикалящата среда, но не замества вниманието и преценката на водача, така че за безопасно шофиране винаги обръщайте внимание на ситуацията около вас. Неспазването на инструкциите може да доведе до смърт или сериозно нараняване. Радарът може да разпознае приближаващи превозни средства на разстояние до приблизително 140 метра. Относителната скорост на приближаващите превозни средства, които радарът може да засече , е от 10 km/h - 120 km/h (6 - 75 mph). Забележка: Радарът не може да открие превозни средства, които се движат със същата скорост като вас или се отдалечават от вас. Ширината на лъча на радара е 40° (-20°+20°). Радарът може да открие максимум осем приближаващи превозни средства.

ЧЕСТО ЗАДАВАНИ ВЪПРОСИ

Въпрос	Решения
Няма отговор след включване/не може да се включи	Уверете се, че устройството е в допустимия работен температурен диапазон; Проверете хранването и опитайте устройството преди това използвайки заряд, за да се уверите, че е напълно зареден зареден
Включване в затворена среда и аларма за откриване на радар	Устройството може да разпознава превозни средства на открито. Аларма за насищане може да се задейства, ако се задейства на закрито, така че използвайте само на открито
Устройството не може да се зарежда	Проверете дали зарядното устройство не е повредено USB кабел, конектор или порт
Гуменият О-пръстен е повреден	Продуктът е снабден с О-образен гумен пръстен, който се нуждае от правилна поддръжка. О-пръстенът е консуматив, така че в случай на загуба или повреда, закупете го сами;
Не може да се свърже с приложение или велосипеден компютър	Уверете се, че устройството е в допустимия работен температурен диапазон; след като рестартирате устройството, опитайте да се свържете отново; Избягвайте множество източници на заглушаване на радарите;

Подсветката работи по време на зареждане	не	По време на зареждане радарното устройство е изключено по подразбиране;
--	----	---

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Неспазването на потенциалните опасности, изброени по-долу, може да доведе до сериозно нараняване или дори смърт.

Предупреждения за разсейване: Устройството може да подобри вашето удоволствие от шофирането, ако се използва правилно; Ако се използват неправилно, разсейването на екрана може да причини сериозно нараняване или смърт. Бързо проверете информацията на устройството за показване и се фокусирайте отново върху заобикалящата ви среда. Не гледайте дисплея дълго време и не позволявайте да ви разсейва. Обръщането на твърде много внимание на дисплея може да доведе до пренебрегване на препятствия или няма да забележите опасността. За да елиминирате рисковете и произтичащите от тях сериозни последствия, използвайте това устройство по подходящ и внимателен начин.

Предупреждения за батерията: Продуктът има презареждаема литиева батерия. Неспазването на инструкциите по-долу може да съкрати живота на батерията, да повреди батерията или оборудването или да причини пожар, химически изгаряния, изтичане на електролит или риск от нараняване.

Не разглобявайте, модифицирайте, пробвайте или повреждайте насилствено устройството или батерията. Не излагайте устройството или батерията на огън, експлозия или други опасности. Не поставяйте и не съхранявайте устройството близо до сушилня, в кола на пряка слънчева светлина или в друга среда с висока температура. Не потапяйте батерията във вода или други течности.

Предупреждения при шофиране : Използвайте най-доброто си чувство за внимание и преценка и шофирайте възможното най-безопасно. Уверете се, че вашият велосипед и всички компоненти са добре поддържани и всички части са монтирани правилно.

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

MAGENE декларира, че този продукт е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е достъпен на следния интернет адрес:

<https://magenefitness.com/certification.html>

ДИСТРИБУТОР: PAUL LANGE OSLANY, s.r.o., Mierová 854/37, Oslany, Словакия. Телефон: +421 463 938 110, E-mail: office@paul-lange.sk, Web: paullange.sk